Pour tout savoir sur les polluants qui se trouvent dans votre environnement

Commission de coopération environnementale

Pourquoi est-ce important pour vous?

Les industries de l'Amérique du Nord produisent l'énergie, les matériaux et les objets que nous utilisons tous les jours, mais elles génèrent aussi des polluants qu'il faut gérer pour protéger la santé humaine et l'environnement. Les registres de rejets et de transferts de polluants (RRTP) renferment les données déclarées par les installations industrielles sur les contaminants susceptibles d'avoir un impact sur les populations et les écosystèmes des environs et au-delà des frontières.

Pour s'attaquer aux problèmes environnementaux transfrontaliers, l'accès à des informations comparables pour toute la région est nécessaire. La CCE compile et analyse les données déclarées aux RRTP du Canada, du Mexique et des États-Unis, et rend ces données accessibles au public dans le rapport *À l'heure des comptes* et sur le site Web *À l'heure des comptes en ligne*.

L'initiative de la CCE est devenue un modèle de soutien à la prévention et la réduction de la pollution pour les RRTP régionaux à travers le monde.

LE RAPPORT *À L'HEURE DES COMPTES* ET LE SITE WEB *À L'HEURE DES COMPTES EN LIGNE* FOURNISSENT AUX CITOYENS DES DONNÉES ET DE L'INFORMATION QUI LEUR PERMETTENT DE COMPRENDRE LES SOURCES, LES QUANTITÉS ET LES MÉTHODES DE GESTION DES POLLUANTS INDUSTRIELS EN AMÉRIQUE DU NORD.

Grâce à la CCE :

- Les Nord-Américains ont accès à des données et des informations sur plus de 500 polluants déclarés par 30 000 installations. Ils peuvent ainsi faire le suivi des polluants dans leur environnement, au-delà des frontières et dans les écosystèmes communs, comme les bassins versants.
- Tous les secteurs de la société peuvent utiliser ces données et ces informations pour faciliter la gestion environnementale, la préparation aux situations d'urgence et la gestion des problèmes de santé publique.
- On note une hausse des déclarations aux RRTP, une plus grande transparence et une participation accrue des parties prenantes sur tout le continent.

Pour en savoir plus : **www.cec.org/rrtp**

Personne-ressource : **Orlando Cabrera-Rivera,** chef d'unité, Qualité de l'environnement **ocabrera@cec.org**